

**The Kung Szeung Daily News**  
 40, 42, 44, 46, 48, 50, 52, 54, 56, 58, 60, 62, 64, 66, 68, 70, 72, 74, 76, 78, 80, 82, 84, 86, 88, 90, 92, 94, 96, 98, 100, 102, 104, 106, 108, 110, 112, 114, 116, 118, 120, 122, 124, 126, 128, 130, 132, 134, 136, 138, 140, 142, 144, 146, 148, 150, 152, 154, 156, 158, 160, 162, 164, 166, 168, 170, 172, 174, 176, 178, 180, 182, 184, 186, 188, 190, 192, 194, 196, 198, 200, 202, 204, 206, 208, 210, 212, 214, 216, 218, 220, 222, 224, 226, 228, 230, 232, 234, 236, 238, 240, 242, 244, 246, 248, 250, 252, 254, 256, 258, 260, 262, 264, 266, 268, 270, 272, 274, 276, 278, 280, 282, 284, 286, 288, 290, 292, 294, 296, 298, 300, 302, 304, 306, 308, 310, 312, 314, 316, 318, 320, 322, 324, 326, 328, 330, 332, 334, 336, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 350, 352, 354, 356, 358, 360, 362, 364, 366, 368, 370, 372, 374, 376, 378, 380, 382, 384, 386, 388, 390, 392, 394, 396, 398, 400, 402, 404, 406, 408, 410, 412, 414, 416, 418, 420, 422, 424, 426, 428, 430, 432, 434, 436, 438, 440, 442, 444, 446, 448, 450, 452, 454, 456, 458, 460, 462, 464, 466, 468, 470, 472, 474, 476, 478, 480, 482, 484, 486, 488, 490, 492, 494, 496, 498, 500, 502, 504, 506, 508, 510, 512, 514, 516, 518, 520, 522, 524, 526, 528, 530, 532, 534, 536, 538, 540, 542, 544, 546, 548, 550, 552, 554, 556, 558, 560, 562, 564, 566, 568, 570, 572, 574, 576, 578, 580, 582, 584, 586, 588, 590, 592, 594, 596, 598, 600, 602, 604, 606, 608, 610, 612, 614, 616, 618, 620, 622, 624, 626, 628, 630, 632, 634, 636, 638, 640, 642, 644, 646, 648, 650, 652, 654, 656, 658, 660, 662, 664, 666, 668, 670, 672, 674, 676, 678, 680, 682, 684, 686, 688, 690, 692, 694, 696, 698, 700, 702, 704, 706, 708, 710, 712, 714, 716, 718, 720, 722, 724, 726, 728, 730, 732, 734, 736, 738, 740, 742, 744, 746, 748, 750, 752, 754, 756, 758, 760, 762, 764, 766, 768, 770, 772, 774, 776, 778, 780, 782, 784, 786, 788, 790, 792, 794, 796, 798, 800, 802, 804, 806, 808, 810, 812, 814, 816, 818, 820, 822, 824, 826, 828, 830, 832, 834, 836, 838, 840, 842, 844, 846, 848, 850, 852, 854, 856, 858, 860, 862, 864, 866, 868, 870, 872, 874, 876, 878, 880, 882, 884, 886, 888, 890, 892, 894, 896, 898, 900, 902, 904, 906, 908, 910, 912, 914, 916, 918, 920, 922, 924, 926, 928, 930, 932, 934, 936, 938, 940, 942, 944, 946, 948, 950, 952, 954, 956, 958, 960, 962, 964, 966, 968, 970, 972, 974, 976, 978, 980, 982, 984, 986, 988, 990, 992, 994, 996, 998, 1000, 1002, 1004, 1006, 1008, 1010, 1012, 1014, 1016, 1018, 1020, 1022, 1024, 1026, 1028, 1030, 1032, 1034, 1036, 1038, 1040, 1042, 1044, 1046, 1048, 1050, 1052, 1054, 1056, 1058, 1060, 1062, 1064, 1066, 1068, 1070, 1072, 1074, 1076, 1078, 1080, 1082, 1084, 1086, 1088, 1090, 1092, 1094, 1096, 1098, 1100, 1102, 1104, 1106, 1108, 1110, 1112, 1114, 1116, 1118, 1120, 1122, 1124, 1126, 1128, 1130, 1132, 1134, 1136, 1138, 1140, 1142, 1144, 1146, 1148, 1150, 1152, 1154, 1156, 1158, 1160, 1162, 1164, 1166, 1168, 1170, 1172, 1174, 1176, 1178, 1180, 1182, 1184, 1186, 1188, 1190, 1192, 1194, 1196, 1198, 1200, 1202, 1204, 1206, 1208, 1210, 1212, 1214, 1216, 1218, 1220, 1222, 1224, 1226, 1228, 1230, 1232, 1234, 1236, 1238, 1240, 1242, 1244, 1246, 1248, 1250, 1252, 1254, 1256, 1258, 1260, 1262, 1264, 1266, 1268, 1270, 1272, 1274, 1276, 1278, 1280, 1282, 1284, 1286, 1288, 1290, 1292, 1294, 1296, 1298, 1300, 1302, 1304, 1306, 1308, 1310, 1312, 1314, 1316, 1318, 1320, 1322, 1324, 1326, 1328, 1330, 1332, 1334, 1336, 1338, 1340, 1342, 1344, 1346, 1348, 1350, 1352, 1354, 1356, 1358, 1360, 1362, 1364, 1366, 1368, 1370, 1372, 1374, 1376, 1378, 1380, 1382, 1384, 1386, 1388, 1390, 1392, 1394, 1396, 1398, 1400, 1402, 1404, 1406, 1408, 1410, 1412, 1414, 1416, 1418, 1420, 1422, 1424, 1426, 1428, 1430, 1432, 1434, 1436, 1438, 1440, 1442, 1444, 1446, 1448, 1450, 1452, 1454, 1456, 1458, 1460, 1462, 1464, 1466, 1468, 1470, 1472, 1474, 1476, 1478, 1480, 1482, 1484, 1486, 1488, 1490, 1492, 1494, 1496, 1498, 1500, 1502, 1504, 1506, 1508, 1510, 1512, 1514, 1516, 1518, 1520, 1522, 1524, 1526, 1528, 1530, 1532, 1534, 1536, 1538, 1540, 1542, 1544, 1546, 1548, 1550, 1552, 1554, 1556, 1558, 1560, 1562, 1564, 1566, 156

對印度助紂爲虐

我及南韓極憤慨

印向中共獻媚圖以武力恫嚇反共戰俘  
南韓聲言採取行動以防止印軍再濫殺

【一印度人士謂。俘委員會已選擇重解釋營幕之地址，延期兩次之解釋會。美參院未通過美韓協談鋪平道路，可能一開始。按聯合指揮部與共方均對來之設滿提出抗議。

共軍如挑釁進攻  
在韓聯軍即還擊

# 印軍槍殺事件

昨日再度發生

反共戰俘死一名傷五名  
兩天來已死三人傷十人

店二路遠社  
間聯合國指揮  
官人今日謂：  
捐信印奉昨日  
名險存驗命，人受  
友好。○

聯軍 指摘印度主席  
遣俘 強迫戰俘遣返  
司令 一「特別鼓勵戰俘之一出抗議之聲。聯軍」

「反對最力的一點，厥爲一切條件均須用英或分成兩體在解脫前並行出現，不管彼等願意與否，須繼來覆去作多次談話。」

「坂町吉二」美籍士

個明與全盤方面，吳

波等完全與自由，並由

來時延遲，而非經由

立國遣俘委員會抗

美國遣俘團體司

漢白倫，在一通函

漢白倫，在主席第

中指責印度主席第

推，指此種解釋規

印軍滾出韓國！

已引起韓國朝野公憤

「漢城二日路透電」南韓政府一頭頭，今日要求印軍撤出韓國，因印軍昨日隨被殺俘一名，傷病多名。該會黨即接受其要求作為一項勸告，再根據南韓國防部報告加以附論。南韓政府二日宣稱：現在吾人被殺將派過常行動，阻止印度軍暴殺我國民之時候。『漢城二日泛亞社電』南韓政府二日宣稱：此一事件發生於彼等諸國反共勸停示威之時，印軍顯然欲藉武力，以壓倒反共諸國勸停示威意志之自由。

靈糧堂

「日拜禮」日四月十

講題：「基督爲平安」(上午九時半)  
假娛樂戲院(下午九時半)

講題：「會幕之靈意」  
九龍嘉林道壹堂靈新堂(下午三時)

講題：「五餅二魚之神蹟」  
講員：趙世光牧師(國語)  
傳譯：謝真如小姐(粵語)

附告：九龍新堂(上午十時及香港敬道堂)

**二**一號當晚八時均有聚會  
舉出，應將所擬一律  
部如「對敵呼救」等  
種規則，不能完全悉此  
引致彼謂：『善人復  
看君等當宣布之條件  
規則，幾將於方遼交  
而聯合中國指揮部之  
建議，實歸上全部無  
棄不用。』  
**三**關於國內各團體  
開會方面則白  
使訪司是否發  
軍協助？把軍  
能得自由中  
支約自一月  
刊出版爾斯夫  
北寄來的一封信  
由中國艦隊中  
同時；并對  
近政策加以指  
重訪問合羣內

赫爾抵漢城  
克拉克亦偕行  
巡視駐韓部隊

【漢城二日路透社電】聯合國遠東新統帥兼兩將軍，今日抵達此間，開始視察駐韓部隊。即將退職之克拉克將軍全來。第八軍軍長泰勒前往迎賓。

費進攻  
車即還擊

委員會議  
前

韓安全公約時宣稱

其張目

共入聯國及停止援台  
美國並要求取消禁運  
台美及韓國，并反  
德國重整軍備。工  
同盟。並謂西班牙與  
美國之協定「在支持  
金門」一日中華  
星島，今在波  
廣功」一語，兩  
同說：「我們很  
見面，我們此行

馬嘉特一日至聯社  
英工黨代表大會  
（蘇聯及美國）之  
政策不接納任何國  
之（蘇聯及美國）之  
保衛自由和民主之  
爲保衛自由和民主之  
結締將予以嚴重之掃  
神上和政治上之損害  
英德總議請禁止  
定，即有一女代表表  
今黃仁霖等陪同

日通過數項指撥美  
之提案，包括美  
與西班牙之軍事同  
盟在內，惟左翼黨  
駐英之美軍，按特  
美空軍）撤退。宋  
呼：「美軍在此間，以  
爲之可以可樂漢  
雷君和歐李拉一浪奔  
英國之生活。艾德禮  
之流寇在阻止極端反  
美政略。他舉證大酋  
代表長辭，蘇聯政府  
中，中途返北，  
事鍾達夫結縷  
議員等將赴某地  
，中午返北，

拜政治會議

冷戰，他並表示相信「他日將發現現將東歐人民激於乃不能言的哀求，但亦不可能之爭執，謂「吾人對代表團今日發表之聲明。內謂：『

「聯合國二日美電」此間消息云代表團今日發表之聲明。內謂：『

**預料**  
**將白**

黨相繼與美國密切合作，作是對於英國及蘇俄之對立。英聯邦至爲重要一環，爲西班牙加入北大西洋公約或歐洲防禦。防歐斯底里之反共鼓噪。他並對於美國不肯承認共產中國，特別指摘。

國之和平會議，十月廿八日仍未開，則屆時聯大即須自動將此問題加討論。彼等由於極難離頭之

前任第七艦隊司令  
日吉爾將訪台灣  
參加慶祝雙十節  
美報讚揚我海軍揮擊美海平  
臺北二日泛電 一平洋艦隊司令吉爾  
前日廿八日以前  
舉行。  
【聯合國二日合  
電】據最近聯合  
會長韓島紹之  
日談稱：韓式忍

離才得當。在過去兩月中，我曾訪問中華皇國的海軍艦艇，參觀他們的海軍學校，并參觀他們的作戰演習，此外亦拜訪過中國海軍的甚多人員，如將領們及其所屬人員，我敢堅定地說，中國海軍人員素質能與英海軍人員相媲美，我衷心希望他

此項提議，將使美國海軍上將威爾遜與中國海軍總司令居里杜將軍與上述兩位美英海軍將領減是一樣的。如果這不是中華民國決心維護其自由的地位，以及美國對自由中國的友好協防，英國今天是否仍能保有香港與新加坡，都是手裏的人民

。是應指責朱毛×幫海軍的，莫過於他們英國，對這些世界匪徒未撤消其示認，真可笑啊！

門問  
第觀參並  
日中央社  
電「美家  
議員里  
雷等一行  
六人，今  
上午九時

作三小時的參觀訪問，下午一時仍乘原機返台。詹里雷等所乘天

長民衆代表百餘人在機  
後檢閱緊臨前，一位十  
刑，曾代表金門四萬民  
詞說：「你們到金門來  
了我們，這是我們

金門民衆致最大之敬意  
某地出席座談會，聽  
牛，並前往中正堂參加  
會後冒雨參觀古寧頭第  
立雨中，隔海遙眺中國  
戰士生活，至感興趣。

【美衆院軍委會委員詹界歡迎會中，以「反共由中國前綫軍民。他致能和自由中國前綫軍民是來看看各位，并藉此的旅行。」

日息：總統夫婦定於三招待美國眾院軍事小組員。詹氏等二日上午七長泰斯、我聯勤副總司令飛赴金門視察我國軍，完成反攻任務。」

始行返抵台北。詹氏等  
明山，參加美大使館參  
三日上午八時，屈里雷  
我空軍訓練及演習情形  
將與中美首長舉行軍事  
不依期舉行

何舉動者，則屆時聯合國方面必須從實際之角度作嚴重之考慮。

以期打開韓國政治  
會議之僵局。聯合國  
人士多料中共與北韓  
大致將有所表示，並  
供蘇聯代表維辛斯基  
在聯大會議中提議對  
北問題重新舉行表決。

之所需。此等人士謂：韓氏相信遠東共黨將對聯合國由瑞典轉致之二照會提出答覆，其最近之一通爲請共方派出代表與聯合國所派代表而商舉行

總版上瑪文成東街六十七號  
分號德付道中一百三十五號  
電話二二二〇九

優待顧客  
減價七天  
依照原價  
一律九折

增設分號  
地址 德輔道中一百三十二號  
今日開幕

十八餘年老牌子

# 時來遮廠

遮的士，遮埋自，遮開自，庄男  
· 遮弓彈開自，遮骨摺，遮骨縮，庄女，製精  
· 理修費免，壞損有如，己克格價，型新式欵



雙狗牌



被英國統治了多年的印度，自從上次世界大戰的機會，而他們却已獲得獨立了。但現在，當大英國基未崩，而他們卻一心想要利用東西的矛盾，去討好強權，欺侮良善，以求從中玩弄手段，佔取便宜，不惜至再至三次的在國際間搖尾逞強，為其莽集集團張目，其行徑之為亞洲國家所不齒，早已事實昭彰，毋待贅述。

可是偏有一些西方國家，不知是真的有愛於印度，抑或故意要愚弄亞洲人民的公意，竟然硬把印度看做「東西橋樑」，硬把印度吹成亞洲的「新興領導者」，吹之不足，還要給它一種監督國際停戰的義務，讓它大出風頭，使印度竟之流急欲應欲，夜郎自大，不可一世。但是，印度畢竟是印度，西方一些國家即使有意加以提拔，俾得有機會周旋國際，力爭上流，最近印度的國家地位雖變，而人民氣血未變，所以就在最近兩次大，印度軍隊便接連在反共戰停營內，演出槍殺中韓兩國義士的醜劇了。

正如世人所週知，大韓民國政府自由中國人民，都是「中立國」，大韓民國政府自由中國人民，都是極端反對的，他們所以如此反對印度的原因很簡單，就是由於印度根本是個落後國家的國家，而且又受過英國三百年來的統治，在基本知識上，他們不啻現代文盲，在潛存意識上，他們還有奴性遺留，現在一旦婢學夫人，執行「監獄」任務，豈不覺得意氣，垂涎三尺，其流弊之多，後果之壞，不難想見。意以中立國又可以根據強權的旁援協定，對不願進退的戰俘，有權施行「脫罪」，印度既一

買是蘇俄中央的壓迫，其將領在英方立過，對多數反共戰俘常用權力，安插恫嚇，亦屬勢所必然之事。基於此，所以以中國兩國人士自始即對印度的「中立」地位不予信任，現在更確信其將鬧出亂子，破壞協定，連綿無窮，現在事實終於證明，印度的「中立」戰俘，竟然以「無罪」案件之姿態，把那些不受恫嚇的反共戰俘，連累加以槍殺了。

根據那駐韓「印軍總部」的公佈，那個韓國義士之被殺，是因為他們（約五百名）於波、捷委員前往視察時，舉行示威，反對「脫罪」，印軍當局以「情勢緊急」，遂下令部隊開槍，以圖鎮壓云，又據美聯社昨日報導，今日復有五百餘人之反共戰俘，因要接五名在醫院中留醫之中國醫士的要求，作第二次衝出之另舉行動。結果，被印軍圍槍殺計，斃者共戰俘二人，受傷傷五人。這些事實，都是任何有正義感者所不能容忍！因為印軍本已明知這些戰俘都曾經表過他們的反共意志的，他們對於共產集團的波、捷人員來觀察，其必有反對，乃隨意殺害之，如果印軍要一心保衛波、捷人員，便祇有事先採取預防措施，是仗份內許可的工作，可是印軍沒有這種精神，到了反共戰俘不甘示弱，起而反抗，便不擇手段的隨便開槍，可見那些印軍心中，根本就不把戰俘看為眼中，復假無心見其斃力的保護波、捷人員，不使他們若受恐外，即無其他任務。至於接連第二日之及復槍殺反共戰俘行動，更屬

會對波、捷人員舉行示威，正是他們反共意志的堅決表現，而聯軍方面之會容許立場堅定，不可動搖，絕非任何言詞所能說服。現在他們的示威行動，正是說明他們的意向，如殺「癩家老鼠」的測驗說，他們既然有了這種勇氣表示，將來中立國對反共戰俘的「解釋」工作，更應認真負責，為甚麼印軍却一定要使用精神手段，以壓制他們的反共意向，而破壞了停戰協定的精神呢？如非印度特別有所偏袒共方，則這些印軍便不會如此的任意殺俘，以自毀其「中立國」的資格，然則聯軍當局又何貴有此名為「中立」而實則相類的資格，對波反共戰俘殘酷壓制呢？以破壞那自由陣營所認為不容損害的「志願停戰」原則嗎？

還有更嚴重的意義是，現在真正對戰俘「解釋」的工作尚未開始，而印軍已如此輕率殺俘，將來波方人員一旦對反共戰俘實施「洗腦」，則紛爭更多，而印軍殺俘亦必更眾，不管此是否出於共方授意，交由印軍執行，以達到其「殺一儆百」的目的，我們都認為那是重大的罪惡，無法容忍！故為聯軍當局計，今天應即當機立斷的拒絕印軍為「中立國」，並切實給那些反共戰俘以人道上應有的保護，而對於原定的那種容許「中立國」向戰俘「解釋」的權力，也要設法撤銷，以免再被共方所利用。過去聯軍當局太過天真，才會遭這次印軍殺俘的慘劇，現在應該接受事實的教訓，不能一誤再誤了！

標語漫畫被撕毀  
共軍竟捕殺民衆

二百餘人被捕十餘被殺  
慶祝會情況冷落慘淡

# 共軍作破壞準備

在各橋樑掘有貯炸藥洞穴

# 誘騙青年

返共區受赤化訓練

饑荒趨嚴重

各地饑民群向各城市乞食

盜竊爲生。據中共「汕頭工人報」消息：去（九）月廿六日，

本市發生大小竊案達四十三宗之多，本市

，守衛共幹且亦遭刺  
傷。現各地治安紊亂

，同時遠隨仙癩，無  
，竄往萬山，將  
，求生之老幼癯孺，

回國參加雙十國慶

東京華僑回國觀光團廿八人

有關機關拜會，下午七時僑委會及第三聯合招待，會後乘若新、蕭原、黃顯、沈水木、沈蔭昌、沈貴、蕭甲乙、陳

南下觀光考察，馬福麟、林清文、陳敬儒、李洪麟。其中有女

中、中路向東開去。此批戰車，係屬「四葉甲部隊」者，最後由韓調零。粵共以意挑選其中之者，駛經碾市路，藉以向市（邁）

賤人空制

雖一機一艦一連

# 中共亦無權調動

廣州

錢佳

【本報廣州訊】河南於八

而所轄共幹案李少強，三十

出調遣。粵省方面，一藏聖橋街六十  
 坡尾等島共軍

擊沉共方機帆船

方像運載異物，紛紛出動餐

水、固戍、新橋、南

有帆隨浪駛  
鳴砲聲聞

分別結束

由耶嘉達中蘆總會  
加僑聯總會

有數十僑團單位，

及教師，各地  
至爲熱烈，被  
僑校及教師，

移香合唱  
兄舍喬節  
令人可敬的  
外許多僑校，  
長音用維。

[illegible]

**司公美加**  
 廣窗華百  
 電話 58845  
 地址 德輔道中九十九號

**華僑** 招免 費生

本會董事長陳德先生捐助本院商業會計、教育三學系學額共二十名，凡有志向學者，請於十月廿二日前報名，逾期不候。報名費五元，學費全免。地址：德輔道中九十九號。

**博愛醫院** 專治男女各種皮膚病、瘡、癬、疥、濕、毒、瘡、癰、疽、疔、瘡、無名腫毒、一切皮膚病。地址：德輔道中九十九號。

**華商會計專校**

招十月份始業新生

本校招收各種編制日夜班生各一班。校址：銅鑼灣利園山麓。旺角通菜街一號。

**光電** 光電部 光電部 光電部

光電部 光電部 光電部

光電部 光電部 光電部

**老牌人頭牌** 片刀及刀安保安

Ever-Ready SAFETY RAZOR & BLADES



**PAA** 泛美世界航空公司

請乘 泛美世界航空公司飛機 前往 墨西哥

為最利便最直接之航線

由香港啟程每星期班機五次

搭客無需美國過境簽證

祇須俱備墨西哥入境證及健康證件

定座及詢問詳情請駕臨 泛美世界航空公司 歷山大廈地下 電話：三七〇三一





# 東沙島附近

## 巴輪康綏號觸礁 兩艦馳援已脫險

【本報訊】巴輪康綏號（KONGSHU），於昨晨在東沙島附近觸礁，幸經兩艦馳援，已脫險。該輪係由香港開往汕頭，載有乘客及貨物。昨晨八時許，該輪行至東沙島附近，因霧氣濃厚，不慎觸及暗礁。船隻隨即擱淺，海水湧入，情況危急。幸經附近巡邏艦及漁船發現，隨即馳援。經多方努力，該輪終於脫離險境，駛往附近港口。目前該輪已安全停泊，船上人員及貨物均無恙。有關當局已派員調查事故原因，並將加強該海域之航行安全。

# 那打素醫院

## 今日賣花籌款

【本報訊】那打素醫院（Natal Hospital）為籌募經費，特於今日（星期日）下午二時至五時，在該院舉行賣花籌款活動。當日將有大批名貴花卉出售，歡迎各界人士踴躍參加。該院負責人表示，此次籌款所得將全部用於改善醫院設施及購買醫療設備，以提供更優質之醫療服務。當日出席者包括醫院職員、義工及社會人士，場面熱鬧。

# 周煥年昨晚廣播為醫院呼籲

【本報訊】周煥年先生於昨晚（星期六）晚上八時，在電台廣播，為那打素醫院籌款活動呼籲。周先生表示，該院為服務社區，不遺餘力，但經費來源有限，故特舉行此項籌款活動。他呼籲社會各界人士慷慨解囊，支持該院之發展。周先生並表示，此次籌款活動所得之款項，將全部撥充該院之用，以改善其醫療設備及服務質量。

# 華民署社會局同人

【本報訊】華民署社會局同人，昨日下午五時，在該局舉行會議，討論有關社會福利事宜。會議由該局局長主持，出席者包括各處長及職員。會議中，局長報告了該局近期之工作情況，並討論了有關社會福利政策之實施。會議決定，將加強對社會福利工作之監督及協調，以確保各項福利政策能順利實施，並提高服務質量。

# 昨已超過百萬號

【本報訊】秋季大馬路漸暢銷，昨日（星期日）之銷售額已超過一百萬號。據悉，該項活動自開始以來，深受市民歡迎，銷售額不斷攀升。昨日之銷售額創下了新高，顯示市民對該項活動之支持。有關當局表示，將繼續加強對該項活動之宣傳及推廣，以吸引更多市民參與，並促進消費。

# 新界市場

【本報訊】新界市場，昨日（星期日）之銷售情況良好。據悉，該市場之各項商品均暢銷，特別是新鮮蔬菜及水果。市場負責人表示，由於天氣良好，市民出外購物者眾多，故銷售情況理想。市場將繼續提供優質之商品及服務，以滿足市民之需求。

# 港府

## 免令

【本報訊】港府昨日（星期日）宣佈，將免除部分稅項，以減輕市民之負擔。此舉旨在刺激消費，促進經濟發展。港府表示，此次免除之稅項包括部分進口貨物之稅項，以及部分服務業之稅項。有關當局表示，此舉將有助於降低物價，提高市民之購買力，從而帶動經濟增長。

# 查打銀行職員舞弊

## 上訴獲減刑半年

【本報訊】一名查打銀行（Cheong Cheong Bank）職員，因涉及舞弊案，昨日（星期日）在法院上訴獲減刑半年。該名職員原被判處一年監禁，後經上訴，法院裁定減至半年。法院在判決中指出，該名職員在案發後表現良好，且有悔過之意，故予以減刑。有關當局表示，將加強對銀行職員之監管，以防止類似事件再次發生。

# 明晨民安隊表演

【本報訊】民安隊將於明晨（星期一）上午十時，在維多利亞公園舉行表演。該隊將展示其最新之隊服及隊旗，並進行各種隊列及動作之表演。民安隊負責人表示，此次表演旨在展示該隊之訓練成果，並向市民宣傳民安隊之宗旨及服務。歡迎市民前往觀看。

# 火警場屋緊急搶救死傷

【本報訊】昨日（星期日）下午三時許，在九龍某場屋發生火警，造成多人死傷。據悉，該場屋為一處臨時搭建之建築，因電線短路引發火災。火勢迅速蔓延，現場濃煙密布。消防部門接報後迅速趕到現場搶救，但由於火勢太大，救援工作極為艱巨。目前已有數人受傷，其中兩人傷勢嚴重，正在醫院搶救。有關當局已派員調查事故原因，並將加強對場屋之安全檢查。

# 馬頭圍道局改建

【本報訊】馬頭圍道局（Ma Tau Wai Road Office）將於下月（九月）開始改建工程。該局負責人表示，此次改建旨在擴大辦公面積，改善辦公環境，並增加服務設施。改建工程預計將持續三個月，期間該局將遷往臨時辦公處。有關當局表示，將確保改建工程順利進行，並儘快遷回新址辦公。

# 善款待領

【本報訊】昨日（星期日）下午，在該局舉行善款待領儀式，由該局局長主持。儀式中，局長向多位熱心人士頒發了善款收據，以表彰他們對社會福利事業之貢獻。局長表示，這些善款將全部用於支持社會福利工作，以幫助有需要之人士。儀式在溫馨之氣氛中圓滿結束。

# 舉行換物會

## 港督夫人主持開幕

【本報訊】香港督夫人昨日（星期日）主持開幕，舉行換物會。該項活動旨在促進市民之間之交流，並推廣環保理念。換物會中，市民可將家中不需用之物品帶到現場，與其他市民交換。港督夫人表示，此舉不僅可以減少廢物，還可以節省開支，是一舉兩得之舉。活動吸引了眾多市民參加，場面熱鬧。

# 澳門搭牌樓

## 全澳街坊熱烈參加

【本報訊】澳門搭牌樓活動，昨日（星期日）在澳門舉行，吸引了眾多街坊參加。該項活動旨在推廣澳門文化，並促進街坊之間之交流。搭牌樓中，街坊可將家中不需用之物品帶到現場，與其他街坊交換。活動負責人表示，此舉不僅可以減少廢物，還可以節省開支，是一舉兩得之舉。活動吸引了眾多街坊參加，場面熱鬧。

# 消防輔助隊員

【本報訊】消防輔助隊員，昨日（星期日）在消防局舉行訓練。該項訓練旨在提高隊員之專業技能，並加強團隊合作。訓練內容包括消防知識、滅火技能及應急處理等。消防局負責人表示，此次訓練非常成功，隊員表現良好。未來將繼續加強對隊員之培訓，以提高其專業水平。

# 赴日出席勞工大會

【本報訊】勞工代表昨日（星期日）赴日出席勞工大會。該項大會旨在加強國際勞工組織之合作，並促進勞工權益之保障。勞工代表在會中將與來自各國之勞工代表交流經驗，並討論有關勞工權益之問題。有關當局表示，將全力支持勞工代表之工作，並確保其安全往返。

# 南美幼毛線皮

【本報訊】南美幼毛線皮，昨日（星期日）在該局舉行展覽。該項展覽旨在推廣南美文化，並展示南美幼毛線皮之獨特魅力。展覽中，市民可看到各種南美幼毛線皮之製品，包括衣服、包包及飾品等。展覽負責人表示，此次展覽非常成功，吸引了眾多市民參觀。未來將繼續舉辦類似的展覽，以推廣南美文化。

# 本港首次出現

【本報訊】本港首次出現，昨日（星期日）在該局舉行展覽。該項展覽旨在推廣本港文化，並展示本港首次出現之獨特魅力。展覽中，市民可看到各種本港首次出現之製品，包括衣服、包包及飾品等。展覽負責人表示，此次展覽非常成功，吸引了眾多市民參觀。未來將繼續舉辦類似的展覽，以推廣本港文化。

### 你的表計時準確嗎？

你自已校正快慢嗎？

## Nivada SELF-TIMER

在表殼上裝有一平面螺絲，戴者自己用手轉動，即可校正。正至一秒不差。此類裝置，並附有百分之百的防水設備，絕對可靠。請速來行參觀，購定必滿意。

你的表計時準確嗎？

### 吡佛絲蜜

膏唇色耐

吻接·煙吸·食飲  
跡留不

## MAX FACTOR'S Color-fast LIPSTICK

### 滙豐銀行

增設保管箱部，歡迎各界預約。

十月一日為分行開業五週年紀念，過去五年來，深蒙各界光顧，不勝感激。現已不敷應用，定於明年一月間，遷往新址。新址位於大馬路，環境優雅，設備完善。歡迎各界人士踴躍預約。

## 滙豐銀行旺角分行

九龍旺角彌敦道六五七號 電話：五七七零零

### 牌國萬

箱冰電

購定觀參界各通歡

Sole Agents: SHIRO (CHINA) LTD.

行洋華利石



# 體育教育

## 丹麥高足足球隊 明春犯港

### 足總埠際小組通過納接 並決定瑞典隊作賽場地

【本報訊】足總埠際小組會議，昨日下午在足總會址舉行，出席者有主席（主席）、副主席（副主席）、秘書長（秘書長）、財政（財政）、及小組各成員。會議決定，明年三月間，丹麥高足足球隊，將來港與本埠各隊比賽。並決定瑞典隊，亦將來港與本埠各隊比賽。會議並決定，明年三月間，丹麥高足足球隊，將來港與本埠各隊比賽。並決定瑞典隊，亦將來港與本埠各隊比賽。

## 港協執委會未決定 押候下次會議再討論

### 華協不願為會員問題 押候下次會議再討論

【本報訊】香港體育協會執事委員會，昨日下午在該會會址舉行會議，討論有關華協不願為會員問題。會議決定，將該問題押候下次會議再行討論。

## 今日足球秩序

### 陸軍對空軍 港會對海軍

【本報訊】今日足球比賽秩序如下：

組別	時間	對陣
甲組	下午二時	陸軍對空軍
乙組	下午二時	港會對海軍
丙組	下午二時	...

## 公開泳賽決賽 八項節目將有激鬥

### 今日第一

【本報訊】公開泳賽決賽，今日下午二時在維多利亞港舉行。八項節目將有激鬥，包括一百公尺、二百公尺、四百公尺、八百公尺、一千六百公尺、三千二百公尺、六千四百公尺及一萬二千八百公尺。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 台籌備歡迎 南華足球隊 比賽日期已排定

### 比賽日期已排定

【本報訊】台灣籌備委員會，昨日下午在該會會址舉行會議，討論有關南華足球隊比賽日期。會議決定，比賽日期已排定。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 泛美全球航空公司 港區經理與唐尼路 榮昇港澳台區經理

### 該公司各業務將加發展

【本報訊】泛美全球航空公司，昨日下午在該公司會址舉行會議，討論有關港區經理與唐尼路榮昇港澳台區經理。會議決定，該公司各業務將加發展。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。

## 今晚排球賽 遠運元老對保羅校友

### 壓軸戲藍白迎戰東方

【本報訊】今晚排球比賽，遠運元老隊對保羅校友隊。壓軸戲藍白隊對東方隊。